

BILDUNG
FORSCHUNG
KULTUR
GESELLSCHAFTLICHES ENGAGEMENT DER HOWOGE **2018**
ÖKOLOGIE
SOZIALES
SPORT

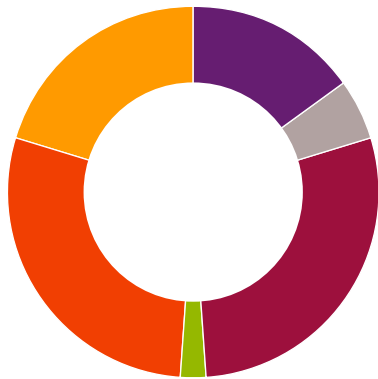
So machen wir aus Ihrem Kiez ein echtes Zuhause.

Was macht lebenswerten Wohnraum aus – die Quadratmeterzahl, helle Räume, ein schöner Boden, ein Balkon mit Blick ins Grüne? Nahverkehr in Laufweite, ein Park in der Nähe, kurze Wege zur Arbeit oder Schule? Wir glauben: All das ist wichtig. Aber ein richtiges Zuhause entsteht erst durch aktive Nachbarschaft, die gemeinsam den Kiez gestaltet und ein lebendiges Miteinander schafft.

Als kommunale Wohnungsbaugesellschaft kommt uns dabei eine besondere Verantwortung zu. Wir sichern nicht nur bezahlbaren Wohnraum in der wachsenden Stadt Berlin, sondern entwickeln und stabilisieren langfristig die Quartiere. Wie wollen Menschen in der Metropole Berlin zusammenleben? Wie schaffen wir stabile soziale Beziehungen in der Nachbarschaft? Wie unterstützen wir Austausch und Interaktion? Es ist unsere Aufgabe und unsere Motivation, in diesen Fragen aktiv zu gestalten.

Deshalb fördert die HOWOGE seit vielen Jahren gesellschaftliches Engagement in ihren Kiezen. Im Jahr 2018 haben wir rund 1,4 Millionen Euro in den Bereichen Bildung, Forschung, Kultur, Ökologie, Soziales und Sport vergeben. Gemeinsames Erleben und Entdecken, Integration und Ausgleich, Vernetzung und Dialog sind es uns wert. Wir glauben, dass auch jenseits unserer Wohnungsbestände alle Menschen davon profitieren, die sich ein lebendiges Miteinander in ihrem Lebensumfeld wünschen.

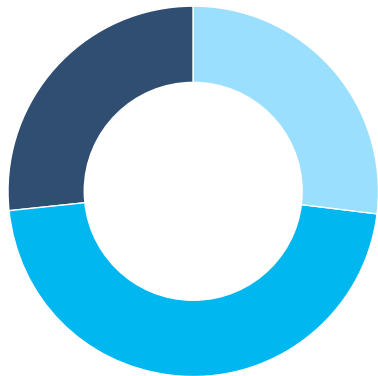
Im Folgenden erhalten Sie einen Überblick über die Projekte und Institutionen, die wir 2018 gefördert haben. Dieser Tätigkeitsbericht dient Ihrer Information, ist aber auch als Einladung zu verstehen. Nutzen Sie die vielfältigen Angebote, die entstanden sind. Auch in den kommenden Jahren wird die HOWOGE gesellschaftliches Engagement für lebendige Nachbarschaft in ihren Kiezen fördern.



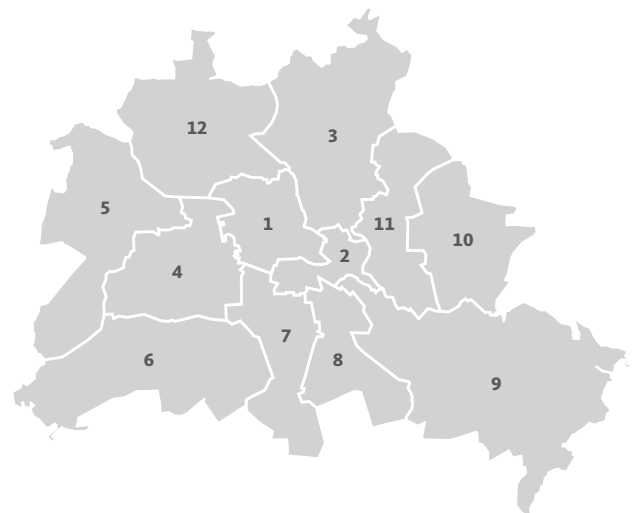
■ Bildung (15%)	207.526,70 Euro
■ Forschung (5%)	70.462,03 Euro
■ Kultur (29%)	392.864,79 Euro
■ Ökologie (2%)	28.948,08 Euro
■ Soziales (29%)	391.774,46 Euro
■ Sport (20%)	276.155,74 Euro
Engagement gesamt	1.367.731,80 Euro

Förderstruktur, Anforderungen und Auswahlkriterien: Das soziale und gesellschaftliche Engagement der HOWOGE stützt sich auf verschiedene Säulen. Kernstücke neben eigenen sozialen Dienstleistungen, die wir von Unternehmensseite aus erbringen, bilden Kooperationen mit externen Trägern und die Ausreichung von Spenden an gemeinnützige Einrichtungen. Bei der Auswahl der Förderaktivitäten legen wir großen Wert darauf, durch das Engagement nachhaltige Impulse in den jeweiligen Kiezen zu setzen. Daher gibt es eine Reihe an Anforderungen und Auswahlkriterien. Ein fester Prozess regelt zudem die Antragstellung, Bewertung und Ausreichung der finanziellen Fördermittel.

Mehr zum gesellschaftlichen Engagement der HOWOGE finden Sie unter:
www.howoge.de/engagement



■ Jugendliche (27%)	370.738,63 Euro
■ Familien mit Kindern (47%)	635.551,29 Euro
■ Generation 50+ (26%)	361.441,88 Euro
zielgruppenübergreifend	Betrag gedrittelt und aufgeteilt
Engagement gesamt	1.367.731,80 Euro



Berliner Bezirke 1 – Mitte 2 – Friedrichshain-Kreuzberg 3 – Pankow
 4 – Charlottenburg-Wilmersdorf 5 – Spandau 6 – Steglitz-Zehlendorf
 7 – Tempelhof-Schöneberg 8 – Neukölln 9 – Treptow-Köpenick
 10 – Marzahn-Hellersdorf 11 – Lichtenberg 12 – Reinickendorf



Mappi-Station Hohenschönhausen: gut ausgestattet in die Schule

Eine Gewerbeinheit in der Grevesmühlener Straße in Hohenschönhausen ist Anlaufstelle für einkommensschwache Familien mit Schulkindern. Einmal im Quartal dürfen sie in der sogenannten Mappi-Station mitnehmen, was sie im Schulalltag brauchen: Füller, Hefte, Lineale, Malkästen. Für ABC-Schützen stehen zur Einschulung auch Schulanzen bereit. Alles ist in nagelneuem Zustand. Alles ist kostenlos.

„Wir wünschen uns einen bunt gemischten Kiez und gleiche Bildungschancen für alle Kinder.“

Regine Horn, Mitarbeiterin der Mappi-Station in der Grevesmühlener Straße vom Verein „Menschen helfen Menschen in & um Berlin e. V.“

Hinter der Mappi-Station steht der Verein Menschen helfen Menschen in und um Berlin (MHM) e. V. Mehr als 600 Nutzerinnen und Nutzer hat Mitarbeiterin Regine Horn in ihrer Kartei. „Im Moment erleben wir eine große Nachfrage durch geflüchtete Familien. Die Leute kommen sogar aus Spandau, Neukölln oder Pankow zu uns.“ Die Familien bringen lange Listen aus der Schule mit. Nicht nur die benötigten Hefte und Stifte sind darauf notiert. Immer öfter bestünden die Lehrer bei Malkästen oder Füllfederhaltern auf ganz bestimmte Marken. „Die Anforderungen an die Schulausstattung sind gestiegen. Für Familien mit geringem Einkommen ist das ein Problem.“

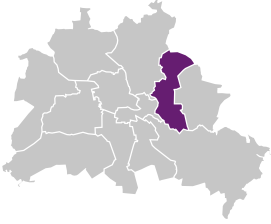
Bei Nachweis der Bedürftigkeit stellt der Verein einen Abholerausweis für die Mappi-Station aus. Der MHM kooperiert mit namhaften Herstellern von Schulmaterialien. Deshalb erhalten die Mappi-Mitglieder in der Regel das, was andere Familien im Laden kaufen. Das ist Regine Horn wichtig. Hohenschönhausen sei ein gemischter Kiez mit Sozialwohnungen, Familienwohnungen und Einfamilienhäusern, sagt sie. In den Schulen treffen Kinder aus unterschiedlichen Schichten zusammen. „Auch das richtige oder falsche Schulmaterial kann ein Grund dafür sein, dass es zu Ausgrenzungen kommt.“

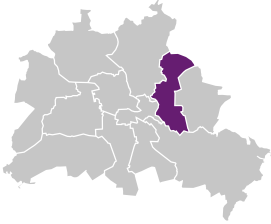
Das will Regine Horn vermeiden. „Wir wünschen uns einen bunt gemischten Kiez – und gleiche Bildungschancen für alle Kinder, die hier zu Hause sind.“ Dieses Anliegen hat die HOWOGE 2018 wieder mit einer Spende unterstützt. Mit dem Geld hat der Verein MHM zusätzliche Schulmaterialien für die Mappi-Station gekauft.

<p>Bezeichnung Mappi-Station in der Grevesmühlener Straße (Ausgabe von Schulmaterialien für Kinder einkommensschwacher Familien)</p>	
<p>Institution/Empfänger Menschen helfen Menschen in und um Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Wartenberg</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.mhm-berlin.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung der Bibliotheken, der Musikschule und der Volkshochschule</p>	
<p>Institution/Empfänger Bezirksamt Lichtenberg von Berlin</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.berlin.de/ba-lichtenberg</p>	

<p>Bezeichnung Abnahme von Tierparkkarten zur Weiterreichung an gemeinnützige Institutionen</p>	
<p>Institution/Empfänger Tierpark Berlin-Friedrichsfelde GmbH</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.tierpark-berlin.de</p>	

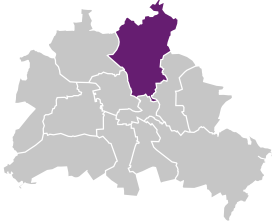
<p>Bezeichnung Unterstützung des Bewerbungsstudios</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein für arbeitslose Jugendliche e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Jugendliche</p>	<p>Quartier Wartenberg</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.fvaj.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung bei der Gestaltung der Turnhallenwand, des Medienprojektes, der Arbeitsgruppe Bands</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein der Robinson-Grundschule</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Weitlingstraße</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.robinson-schule-berlin.de</p>	

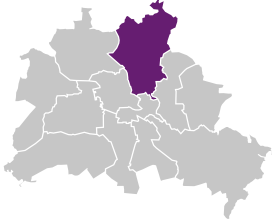
<p>Bezeichnung Finanzielle Unterstützung für die Gestaltung eines Multifunktionsraumes</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein der Sonnenuhr-Schule e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Am Fennpfuhl</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.sonnenuhr-schule.de</p>	

<p>Bezeichnung Sprachprojekt in der Grundschule am Roederplatz</p>	
<p>Institution/Empfänger RBO – Inmitten gemeinnützige GmbH</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Landsberger Allee</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.rbo-info.de</p>	

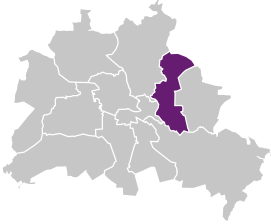
<p>Bezeichnung Projekt „Gemeinsam Leistung zeigen“</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein der Oberschule am Rathaus e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Frankfurter Allee Nord</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.rathaus.schule-berlin.net</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung des einwöchigen Zirkusprojektes der Schülerinnen und Schüler</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein der Marianne-Buggenhagen-Schule für Körperbehinderte e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Berlin-Buch</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.buggenhagen-schule.de</p>	

<p>Bezeichnung Stabilisierung und Ausbau von Kultur- und Bildungsangeboten</p>	
<p>Institution/Empfänger Anna-Seghers-Bibliothek</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Zingster Straße</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.stadtbibliothek-berlin-lichtenberg.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung der Projekte Schulwald, Kochen, Tanz-AG, Sport-AG, Soziales Lernen</p>	
<p>Institution/Empfänger Förderverein der Grundschule Am Sandhaus e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Berlin-Buch</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.gs-am-sandhaus.de</p>	

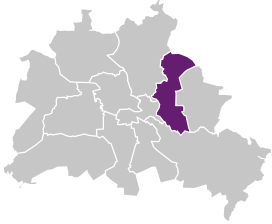
<p>Bezeichnung Neugestaltung des Außenbereiches – Sonnenschutz und Anpflanzung von Gehölzen</p>	
<p>Institution/Empfänger BIK e. V. Kita Krokofant</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Tierpark</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.bik-ev.de</p>	

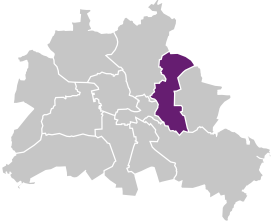
Bezeichnung Anschaffung von kindgerechten Möbeln	
Institution/Empfänger Kindergärten NordOst Kita Spatzentrio	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kigaeno.de	

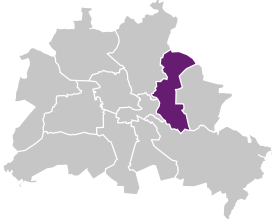
Bezeichnung Erhaltung der kulturellen Vielfalt, Übernahme von Honoraren für Lesenachmittage	
Institution/Empfänger Bodo-Uhse-Bibliothek	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Tierpark
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.stadtbibliothek-lichtenberg.de	

Bezeichnung Ausbau der Kultur- und Bildungslandschaft	
Institution/Empfänger Anton-Saefkow-Bibliothek	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Am Fennpfuhl
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.stadtbibliothek-berlin-lichtenberg.de	

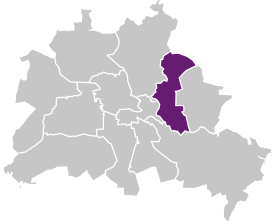
Bezeichnung Erweiterung der Schulbücherei durch Ersatz und Neuanschaffung von Büchern und Regalen	
Institution/Empfänger Verein der Richard-Wagner-Grundschule Berlin e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.richard-wagner-grundschule.de	

Bezeichnung Durchführung von regelmäßigen Lesungen	
Institution/Empfänger Egon-Erwin-Kisch-Bibliothek	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.berlin.de/ba-lichtenberg/auf-einen-blick/buergerservice/bildung	

Bezeichnung Neugestaltung des Sportraumes	
Institution/Empfänger Kita The Animal House	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Spende	
Website www.kita-theanimalhouse.de	

Bezeichnung Unterstützung des Berliner Kunstbildungsprogramms Ubuntu	
Institution/Empfänger Kiezspinne FAS e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.ubuntus.de	

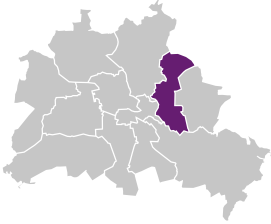
Bezeichnung Unterstützung des Berufsfeuerwehrtages	
Institution/Empfänger Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Berlin-Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe Jugendliche	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Spende	
Website www.feuerwehr-hohenschonhausen.de	

Bezeichnung Unterstützung des 60. Kita-Geburtstages	
Institution/Empfänger Kindergärten NordOst Kita Storchenkinder	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Streubesitz Nord-Ost
Art der Förderung Spende	
Website www.kigaeno.de	

Bezeichnung Unterstützung des Sommerfestes	
Institution/Empfänger Förderverein der Friedrichsfelder Schule e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Weitlingstraße
Art der Förderung Spende	
Website www.friedrichsfelder-schule.de	

Bezeichnung Schulstation in der Grundschule am Gutspark	
Institution/Empfänger JULI Jugendhilfe in Lichtenberg gGmbH	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Spende	
Website www.juli-berlin.org	

Bezeichnung Unterstützung der Projekte KinderUni Lichtenberg und KUL unterwegs	
Institution/Empfänger Stiftung Stadtkultur	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier übergreifend
Art der Förderung Spende	
Website www.stiftung-stadtkultur.de	

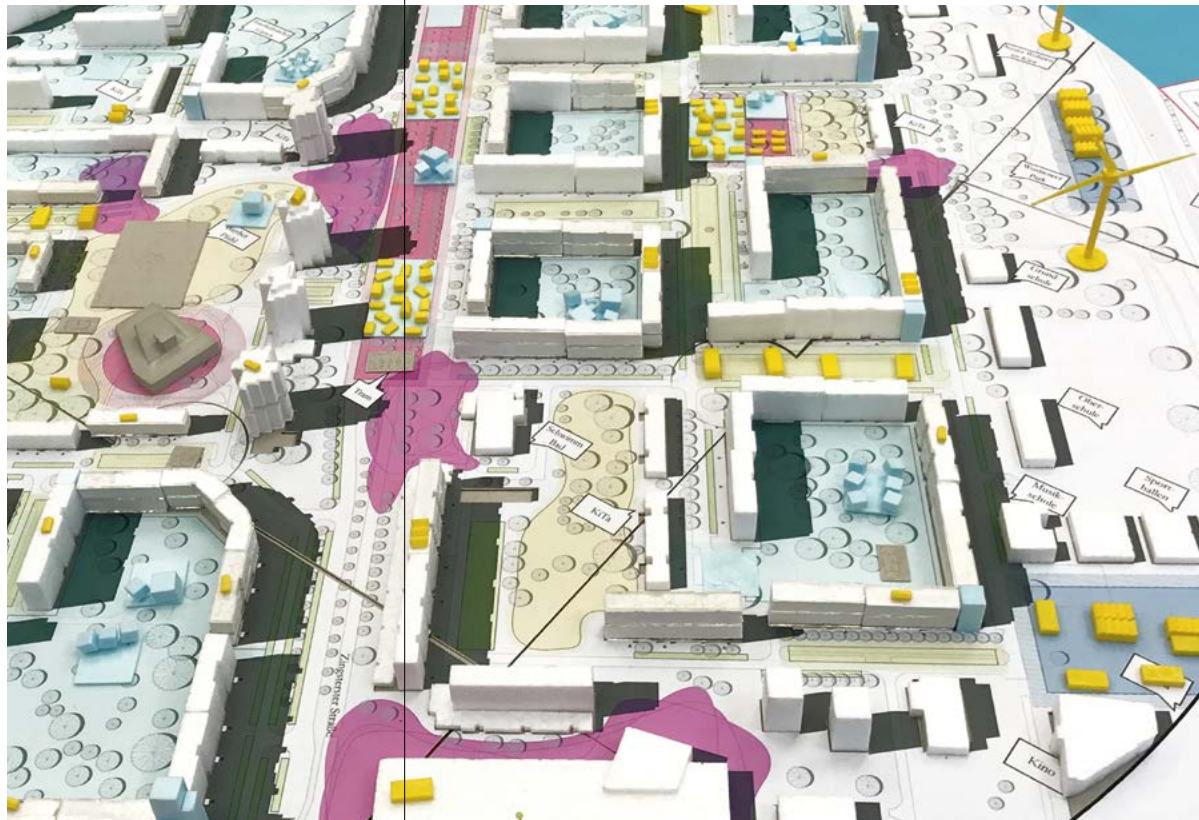
Bezeichnung Anschaffung von Kleeblatthockern	
Institution/Empfänger Kita The Animal House	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Spende	
Website www.kita-theanimalhouse.de	

Bezeichnung Finanzierung von Chor-T-Shirts für die „Mittagzbänd“	
Institution/Empfänger Förderverein der Oberschule am Rathaus e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Spende	
Website www.schuleamrathaus.de	

Bezeichnung Unterstützung der Veranstaltung „Pubertät – Gebrauchsanweisung für Eltern“	
Institution/Empfänger Stiftung für Kinder-, Jugend- und Soziale Hilfen	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Spende	
Website www.kjhv.de	

Urbanen Wandel erforschen – Hohenschönhausen in der Zeitmaschine

Zuzug und Verdichtung, Digitalisierung und autonomes Fahren, Energiewandel und smarte Häuser: Überall auf der Welt verändern sich urbane Lebensräume und damit die Lebensumstände der vielen Millionen Menschen, die in diesen Metropolen leben. „Dieser Wandel lässt sich nicht aufhalten, aber er lässt sich gestalten“, sagt Jochen Rabe, Professor für Urbane Resilienz und Digitalisierung am Einstein Center Digital Future (ECDF). „Wichtig ist, dass wir die Menschen dabei einbeziehen.“



„Der Wandel lässt sich nicht aufhalten – aber er lässt sich gestalten.“

Diesen Dialog sucht Professor Rabe in seiner Forschung, welche die HOWOGE zusammen mit der Schwesterngesellschaft GESOBAU fördert. So haben Studenten der TU Berlin Anfang 2018 das Spiel „Flipolis“ entwickelt und im Rahmen der Ausstellung zur „Zeitmaschine 2017 – 2037 – 2017“ vorgestellt. Die Simulation macht aus Kiezbewohnern Kiezplaner, die gemeinsam eine Vision von ihrem Hohenschönhausen im Jahr 2037 entwickeln. Sie diskutieren ihre Interessen im Plenum aus, verteilen räumliche und finanzielle Ressourcen und können dabei das Quartier nach ihren Wünschen umbauen: Gemeinschaftsräume schaffen, Ladenlokale ergänzen, Straßen stilllegen oder breite Fußgängerzonen anlegen.


„Über solche Planspiele erkennen wir, auf welche besonderen Ressourcen ein Stadtteil zurückgreifen kann. Die Bewohner sehen, wie komplex das Thema Quartiersentwicklung ist und wie viele unterschiedliche

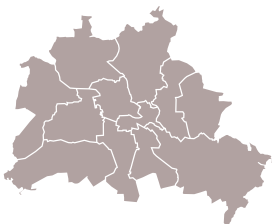
Prof. Dr. Jochen Rabe, Professor für Urbane Resilienz und Digitalisierung am Einstein Center Digital Future (ECDF)

Interessen zu berücksichtigen sind“, sagt Professor Rabe. Die Zeitmaschine wird daher auch 2019 wieder starten. Von besonderem Forschungsinteresse sind aber auch Themen wie Big Data und Augmented Reality in Planungs- und Partizipationsprozessen.

„Großwohnsiedlungen sind für uns als Forschungsfeld besonders interessant. Durch ihre oftmals geschlossene Eigentümerschaft könnten hier Wandlungsprozesse mit einer größeren kritischen Masse gestaltet werden“, sagt der Professor. Zudem komme den Außenbezirken zunehmend die Rolle zu, den mangelnden Kapazitäten der Innenstadt attraktive Alternativen gegenüberzustellen. „In wachsenden Metropolen benötigen wir ein neues Verhältnis von Innenstadt und vitalen, nutzungsge-mischten Subzentren in der Außenstadt.“ Die Forschung dazu wird die HOWOGE auch weiterhin fördern.

Bezeichnung Gastprofessur „Urbane Resilienz und Digitalisierung“	
Institution/Empfänger Technische Universität Berlin/ Einstein-Zentrum Digitale Zukunft	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Websites www.ecdf-urd.de www.digital-future.berlin	

Bezeichnung Lieferung und Einbau von Wärmedämmplatten aus Miscanthus an Wohninnenräumen zu Forschungszwecken	
Institution/Empfänger In-vitro-tec GmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Websites www.in-vitro-tec.de www.strohplattenwerk-mueritz.com	

Bezeichnung BE_BE_Blockchain – Blockchain basierte Partizipationsplattform in der Stadtentwicklung	
Institution/Empfänger Technische Universität Berlin/ Einstein-Zentrum Digitale Zukunft	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.digital-future.berlin	

Bezeichnung Religionen in neuen Stadtquartieren	
Institution/Empfänger Forschungsstätte der Evangelischen Studiengemeinschaft e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.fest-heidelberg.de/religion-in-neuen-stadtquartieren	

<p>Bezeichnung Kopernikus-Projekt „ENavi – Energiewende-Navigationssystem“</p>	
<p>Institution/Empfänger Projektträger Jülich</p>	
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Website www.ptj.de</p>	

<p>Bezeichnung Kostengünstiger und zukunftsfähiger Geschosswohnungsbau im Quartier</p>	
<p>Institution/Empfänger Schulze Darup Architekt</p>	
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Website www.schulze-darup.de</p>	



Bürgersinfonie Berlin – Klassik für alle

„Jeder Mensch sollte die Gelegenheit haben, ab und an ein klassisches Konzert zu genießen“, sagt Martin Majewski, Posaunist und Vorsitzender des Bürgersinfonie Berlin e. V. Für ältere Menschen und Familien seien die Hürden aber hoch, gerade in den Außenbezirken. Der Weg zu weit, das Konzert zu spät, die Karte zu teuer: „Wir wissen, dass es in Berlin viele Menschen gibt, die Konzerte besuchen möchten, aber keine Gelegenheit finden. Deshalb gibt es uns.“

„Jeder Mensch sollte die Gelegenheit haben, ab und an ein klassisches Konzert zu genießen.“

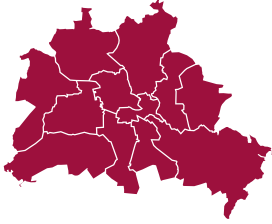
Martin Majewski,
Posaunist und Vorsitzender
des Bürgersinfonie Berlin e.V.

Die Bürgersinfonie Berlin ist ein demokratisches Orchester aus professionellen Musikern und spielt ohne Dirigent. Das Ensemble kommt dorthin, wo die Menschen sind – zum Beispiel in den Stadtteil Buch. Dreimal bis viermal im Jahr lädt das Orchester dort zu unterschiedlichen Musikerlebnissen ein. Hinzu kommen Sonderveranstaltungen wie ein Neujahrskonzert oder der Auftritt beim HOWOGE-Mieterkonzert. Die Aufführungen finden in der Regel am frühen Nachmittag statt. Sie sind von überall her im Kiez gut zu erreichen. Keine Karte kostet mehr als ein Kinobesuch am Samstagabend.

Das Interesse an den Konzerten der Bürgersinfonie ist riesig: Mit bis zu 400 Besuchern sind die Aufführungen normalerweise ausverkauft. Die HOWOGE unterstützt die Bürgersinfonie aber auch deshalb, weil sie ungewöhnliche Orte für kieznahe Kultur erschließt. Viele Konzerte finden in der Festen Scheune im Stadtgut Berlin-Buch statt. Auch in der Mensa in Buch hat das Orchester schon gespielt. Martin Majewski: „Das sind alles keine klassischen Konzertsäle. Indem wir diese Orte aber als solche nutzen, geben wir Impulse für den Kiez, was sich mit vorhandenen Räumen alles machen lässt.“

<p>Bezeichnung Klassische Musik für alle: Vergabe preisreduzierter Eintrittskarten an sozial benachteiligte Personen</p>	
<p>Institution/Empfänger Bürgersinfonie Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Berlin-Buch</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.buergersinfonie.de</p>	

<p>Bezeichnung Patenschaft für die Giraffenherde</p>	
<p>Institution/Empfänger Tierpark Berlin-Friedrichsfelde GmbH</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.tierpark-berlin.de</p>	

<p>Bezeichnung Sponsoringpartner des Tierparks Berlin, Hauptsponsor der Tierparkschule</p>	
<p>Institution/Empfänger Tierpark Berlin-Friedrichsfelde GmbH</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.tierpark-berlin.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung für das Kunstwerk „Nicaraguanisches Dorf – Monimbó 1978“</p>	
<p>Institution/Empfänger Kulturring in Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Alt-Friedrichsfelde</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.kulturring.org</p>	

Bezeichnung Unterstützung des Ostseevielfestes	
Institution/Empfänger Verein für ambulante Versorgung Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Zingster Straße 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.vav-hhhausen.de	

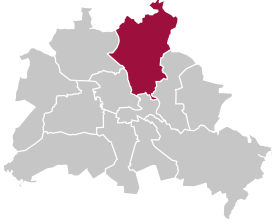
Bezeichnung Förderung des Projektes „Wohnwagen mobil“	
Institution/Empfänger Theater an der Parkaue	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.parkaue.de	

Bezeichnung Unterstützung des Festivals Creative Bureaucracy	
Institution/Empfänger Der Tagesspiegel	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.tagesspiegel.de	

Bezeichnung Unterstützung des Viva-Victoria-Festes	
Institution/Empfänger SozDia-Stiftung Berlin	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Weitlingstraße 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sozdia.de	

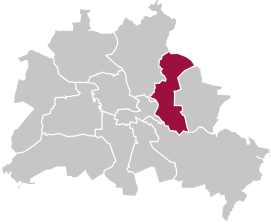
Bezeichnung Wasserfest an der Rummelsburger Bucht	
Institution/Empfänger Sozialdiakonische Jugendarbeit Lichtenberg e. V. iKARUS stadtteilzentrum	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Weitlingstraße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sozdia.de	

Bezeichnung Stadtfest „Wir im Kiez“	
Institution/Empfänger pad gGmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Weitlingstraße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.pad-berlin.de	

Bezeichnung Unterstützung des Bucher Weihnachtszaubers	
Institution/Empfänger Phoenix e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.phoenix-karow.de	

Bezeichnung Karlshorster Weihnachtsmarkt	
Institution/Empfänger Sozialdiakonische Jugendarbeit Lichtenberg e. V. iKARUS stadtteilzentrum	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.ikarus.sozdia.de	

Bezeichnung Förderung des Projektes „Theatergasse für ALLE“	
Institution/Empfänger Bürgerverein Berlin-Karlshorst e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.karlshorst-buergerverein.de	

Bezeichnung Kiez Kulturfest am 15. Juni 2018	
Institution/Empfänger Kiezspinne FAS e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kiezspinne.de	

Bezeichnung Lange Nacht der Bilder	
Institution/Empfänger Bezirksamt Lichtenberg von Berlin	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kultur-in-lichtenberg.de	

Bezeichnung Veranstaltung zur Fête de la Musique	
Institution/Empfänger SozDia-Stiftung Berlin Jugendkulturzentrum Linse	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Landsberger Allee
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sozdia.de	

Bezeichnung Unterstützung des Straßentheaters	
Institution/Empfänger Lockkunst e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.blo-ateliers.de	

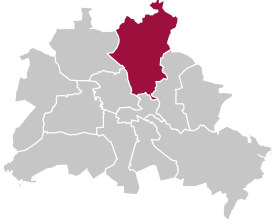
Bezeichnung Familien- und Nachbarschaftsfest im Gensinger Viertel	
Institution/Empfänger Albert-Schweitzer-Kinderdorf e. V. Familienzentrum „Die Brücke“	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Alt-Friedrichsfelde
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.familienzentrum-bruecke.de	

Bezeichnung Lichtermarkt am Rathaus	
Institution/Empfänger Bezirksamt Lichtenberg von Berlin	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.berlin.de/ba-lichtenberg	

Bezeichnung Seenfest am Orankesee	
Institution/Empfänger Förderverein Ober- & Orankesee e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.obersee-orankesee.de	

Bezeichnung MakeCity-Festival 2018: Festival für Architektur und Andersmachen – Gründungspartnerschaft	
Institution/Empfänger MAKE_SHIFT gGmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.makecity.berlin	

Bezeichnung Unterstützung des Tages der offenen Tür am 22. September 2018	
Institution/Empfänger Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Berlin-Lichtenberg e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.ff-6401.de	

Bezeichnung Kulturprojekte in Berlin-Buch und Karow	
Institution/Empfänger Phoenix e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Berlin-Buch 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.phoenix-karow.de	

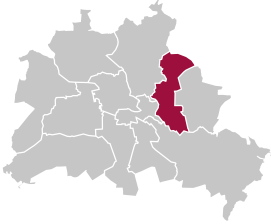
Bezeichnung Kunstprojekt „Genius der Orte im Landschaftspark Herzberge“	
Institution/Empfänger Förderverein Museum Kesselhaus e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.museumkesselhaus.de	


Bezeichnung Unterstützung des Projektes „Die Kunst-Koffer kommen“	
Institution/Empfänger Kiezspinne FAS e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kiezspinne.de	

Bezeichnung LOA Berlin – Lichtenberg Open ART	
Institution/Empfänger Stiftung Stadtkultur	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend
Art der Förderung Spende	
Website www.stiftung-stadtkultur.de	

Bezeichnung Unterstützung des Festes „Herzberger Lichter“	
Institution/Empfänger Förderverein Museum Kesselhaus e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.herzbergerlichter.de	

Bezeichnung Unterstützung der Aufführungen des Theater-Films „Brunnengeflüster“	
Institution/Empfänger Verein für ambulante Versorgung Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Zingster Straße
Art der Förderung Spende	
Website www.vav-hhausen.de	

Bezeichnung Unterstützung des Sommerfestes im Quartierszentrum Am Tierpark	
Institution/Empfänger Gemeinnützige ProCurand Ambulante Pflege GmbH	
Zielgruppe Generation 50+	Quartier Tierpark
Art der Förderung Spende	
Website www.procurand.de	

Bezeichnung Unterstützung der Kulturarbeit im Quartier	
Institution/Empfänger Brain e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wuhletal
Art der Förderung Spende	
Website www.frauzukappenstein.de	

Bezeichnung Kabarett-Kultur-Projekt	
Institution/Empfänger Brain e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Spende	
Website www.frauzukappenstein.de	

Bezeichnung Weihnachtsfeier „Adventszauber“	
Institution/Empfänger Sozialdiakonische Jugendarbeit Lichtenberg e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Spende	
Website www.sozdia.de	

Spielplatz Moorwiese – Abenteurer willkommen

Knapp 200 Meter von der S-Bahnstation Buch entfernt, gleich hinter Bäcker, Supermarkt und Parkplatz gelegen, beginnt hinter einem Holztor die Wildnis für kleine Entdecker. Auf 6.000 Quadratmetern toben sie zwischen Bäumen, Hügeln und Dickicht. Es gibt Lehmhütten und Bretter, um sich eine eigene Bude zu zimmern. Holz hacken, Eisen schmieden oder Feuer machen – all das ist auf der Moorwiese nicht nur erlaubt, sondern sogar gefordert. „Auf dem Land gehört so etwas häufig zur Kindheit dazu. In der Stadt ist uns das eher fremd geworden“, sagt Ulrike Homuth, Erzieherin beim Spielkultur Berlin-Buch e. V.



Seit zehn Jahren gibt es die Moorwiese. Sie ist Abenteuer- und Archäologiespielplatz in einem. Kinder zwischen sechs und zwölf Jahren haben hier die Gelegenheit, altes Handwerk auszuprobieren, über offenem Feuer zu kochen oder Gemüse anzubauen wie ihre Vorfahren. Alle Angebote der Moorwiese greifen die frühe Besiedlung des Stadtteils auf und orientieren sich an Steinzeit, Bronzezeit, Eisenzeit und am Frühmittelalter. Spielen sollen die Kinder mit den Elementen Feuer, Wasser, Erde und Luft. „Manche unserer Kinder haben hier schon so viel entdeckt, dass auch wir Erzieher sie nicht mehr finden, wenn wir gemeinsam Verstecken spielen“, so Ulrike Homuth.

Ulrike Homuth, Erzieherin beim
Spielkultur Berlin-Buch e. V.

**„Grenzen ausloten
und Konflikte auch
ohne Erwachsene
klären – diese Fähig-
keiten sind später
Grundlagen für gute
Nachbarschaft.“**

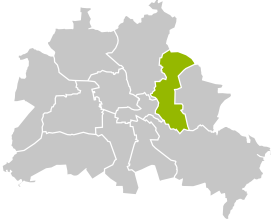
Erwachsene können sich auf der Moorwiese umsehen, die Angebote sind allerdings Kindern von sechs bis 16 Jahren vorbehalten. Nur am Samstag ist Familientag, und die Eltern dürfen auch mit kleineren Kindern an den Aktivitäten teilnehmen. Drei Erzieherinnen und Erzieher übernehmen auf der Moorwiese eine pädagogische Begleitung und sorgen für die Sicherheit der Kinder. Sie regen die Kinder an und berücksichtigen dabei die Grenzen ihrer Entwicklung. Wer darf mit der scharfen Axt hantieren? Wie halte ich einen Hammer richtig? Was muss ich beim Schmieden beachten? „Wir erklären das den Kindern natürlich, und wenn wir fin-

den, dass jemand noch nicht so weit ist, dann suchen wir gemeinsam etwas, das besser passt“, sagt Ulrike Homuth. Ansonsten sind die Kinder selbst verantwortlich für ihr Spiel. Eine Aufsichtspflicht gibt es nicht, wie bei allen anderen öffentlichen Spielplätzen auch. Die Kinder sollen ihre Grenzen ausloten und Konflikte auch ohne Erwachsene klären. „Damit bilden sie Fähigkeiten aus, die später auch die Grundlagen für gute Nachbarschaften sind.“

Zu lebendigen Nachbarschaften gehören aber auch der Bezug zur Natur sowie Freiräume zum Entdecken und Experimentieren. Deshalb unterstützt die HOWOGE Projekte wie den Abenteuer- und Archäologiespielplatz. Das Team der Moorwiese hat von der Zuwendung hauptsächlich Lebensmittel für selbstgekochtes Essen und neue Materialien beschafft. Ulrike Homuth: „Da wir mit der Regelfinanzierung überwiegend das Personal bezahlen, hat uns das Geld für unsere großen und kleinen Projekte sehr geholfen.“

Bezeichnung Unterstützung der offenen Kinder- und Jugendfreizeiteinrichtung	
Institution/Empfänger Spielkultur Berlin-Buch e. V. ArchäologieSpielProjekt Moorwiese	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.moor.de	

Bezeichnung Projekt „Naturhelfer und Naturlehrpfad“	
Institution/Empfänger Förderverein Landschaftspark Nordost e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Falkenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.dorfkate-falkenberg-berlin.de	

Bezeichnung Unterstützung beim Kauf von Mobiliar	
Institution/Empfänger INU gGmbH	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Zingster Straße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.inu-gGmbH.de	

Bezeichnung Fortführung des Interkulturellen Gartens in der Wiecker Straße	
Institution/Empfänger soulgardenberlin gUG	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Zingster Straße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.soulgardenberlin.de	

Bezeichnung Gartengruppe am Kirchplatz	
Institution/Empfänger Evangelische Kirchengemeinde Wartenberg	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wartenberg 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kirche-berlin-wartenberg.de	

Bezeichnung 24. Storchfest in Malchow	
Institution/Empfänger Naturschutz Berlin-Malchow e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Streubesitz Nord-Ost 
Art der Förderung Spende	
Website www.naturschutz-malchow.de	

Bezeichnung Unterstützung des Interkulturellen Gartens in der Wiecker Straße	
Institution/Empfänger Sozialdiakonische Jugendarbeit Lichtenberg e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Zingster Straße 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sozdia.de	

Bezeichnung Gartenneugestaltung der Kita	
Institution/Empfänger Forum Soziale Dienste GmbH Kita Balatonknirpse	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Tierpark 
Art der Förderung Spende	
Website www.forum-soziale-dienste.de	



360° – der Raum für Kreativität im Kiez

Der Prerower Platz ist das Zentrum von Neu-Hohenschönhausen – und ein Ladenlokal der Treffpunkt für alle Menschen im Kiez, die kreativ sein wollen. Vor zwei Jahren hat das Projekt „360°“ die Gewerbeinheit einer alten Bank am Prerower Platz übernommen und in den „Raum für Kreativität“ verwandelt. „Kunst ist international. Wir wollten ein Angebot schaffen, das die Menschen hier im Viertel mit den Bewohnern der Gemeinschaftsunterkünfte zusammenbringt“, sagt Sebastian Lüddemann vom Klinker 94 e. V., der das Projekt koordiniert.

„Wir sind froh, dass wir mit Kunst so viele unterschiedliche Menschen zusammenbringen.“

62 SOZIALES

Sebastian Lüddemann, Klinke 94 e. V.,
Betreiber von „360° – Raum für Kreativität“

Auch die HOWOGE unterstützt das Zusammenkommen in der Nachbarschaft. Deshalb half sie dem Verein dabei, den „Raum für Kreativität“ aufzubauen. Nun gibt es hier eine Holzwerkstatt, ein Maleratelier, einen Keramikkurs, eine Siebdruckwerkstatt, Ausstellungsräume, ein Fotolabor und ein Café. Skulpturen auf dem Rasen deuten schon von Weitem darauf hin, dass hier ein Ort der Kunst entstanden ist. An fünf Tagen in der Woche finden Kurse statt: Siebdruck, Malerei, Fotografie und Fotoentwicklung, Holzarbeit sowie Stricken, Nähen und Korbflechten. Der Verein hat dafür Künstler aus der Berliner Szene gewonnen – aber nicht nur. Eine junge Frau aus Syrien etwa kam eines Tages auf Lüddemann zu und bot ihm einen Kurs im Korbflechten an. Der Kurs gehört zu den beliebtesten Terminen im Programm.

Ganz unterschiedliche Menschen nutzen den „Raum für Kreativität“. Nachmittags im Café treffen sich ältere Menschen. Im Malkurs sitzen vor allem Frauen. Zum Sommerfest trifft sich die nähere Nachbarschaft. Geflüchtete stricken und fotografieren zusammen mit Menschen, die schon seit 30 Jahren in Hohenschönhausen leben. „Wir sind froh, dass wir mit Kunst so viele unterschiedliche Menschen zusammenbringen“, sagt Lüddemann.

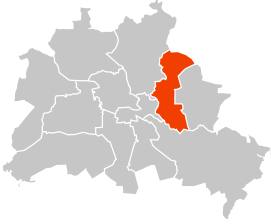
Für die Zukunft hat der Verein noch viele Ideen. Ein Graffiti-Workshop gehört dazu, ein Repair-Café oder eine Lyrikwerkstatt. „Wir sind offen für jeden, der eine Idee hat und etwas ausprobieren will“, sagt Lüddemann. Langweilig wird es am Prerower Platz so schnell nicht.

ENGAGEMENT SOZIALES 63

Bezeichnung Unterstützung der Einrichtung „360° – Raum für Kreativität“	
Institution/Empfänger Klinke 94 e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Zingster Straße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.klinke94.de	

Bezeichnung Unterstützung bei der Errichtung einer Spielplatzanlage für Kinder mit und ohne Behinderung	
Institution/Empfänger KfK Kietz für Kids Kinderbetreuung gGmbH Abenteuer- und Bauspielplatz „Fort Robinson“	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Falkenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kietzfuerkids.de	

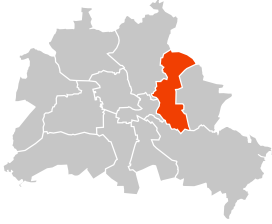
Bezeichnung Projekt „Gesunde Ernährung“	
Institution/Empfänger Verein für ambulante Versorgung Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.vav-hhausen.de	

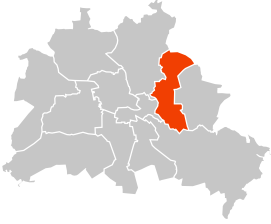
Bezeichnung Sicherstellung eines bildungsorientierten Freizeitangebotes für sozial benachteiligte Kinder	
Institution/Empfänger Soziale Herzen e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Friedrichsfelde
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sozialeherzen.de	

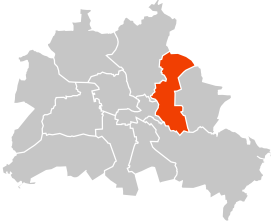
Bezeichnung Familienprojekt „Adebar, die Störchin“	
Institution/Empfänger Verein für ambulante Versorgung Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.vav-hhausen.de	

Bezeichnung Unterstützung zur Umsetzung der Klangschalentherapie	
Institution/Empfänger Kinderhilfe e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kinderhilfe-ev.de	


Bezeichnung Kirchplatztage „Unser Kiez ist bunt“	
Institution/Empfänger Evangelische Kirchengemeinde Wartenberg	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kirche-berlin-wartenberg.de	

Bezeichnung Unterstützung der Kinder- und Jugendarbeit sowie des Familienzentrums	
Institution/Empfänger Christliches Sozialwerk Berlin e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Landsberger Allee
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.christliches-sozialwerk-berlin.de	

Bezeichnung Initiierung eines Nachbarschaftsgartens in der Gemeinschaftsunterkunft Hagenower Ring	
Institution/Empfänger mitHilfe GmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.mithilfe.org	

Bezeichnung Unterstützung des Angebotes des Bereiches Tagespflege für die Nutzung durch HOWOGE-Mieter	
Institution/Empfänger mevanta Pflegegesellschaft mbH	
Zielgruppe Generation 50+	Quartier Tierpark
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.mevanta.de	

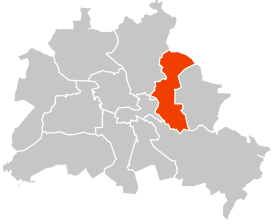
Bezeichnung Unterstützung der Familienservicestelle	
Institution/Empfänger Kiezspinne FAS e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Frankfurter Allee Süd
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kiezspinne.de	

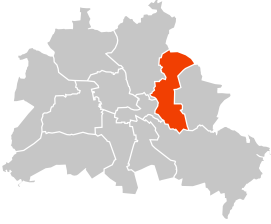
Bezeichnung Ferienprogramm des Familienzentrums Buch	
Institution/Empfänger SEHstern e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sehstern-ev.de	

Bezeichnung Familiensonnstage im Welseclub	
Institution/Empfänger pad gGmbH Jugendfreizeiteinrichtung Welseclub	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Falkenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.pad-berlin.de	

Bezeichnung Unterstützung eines Ostseetages und einer Ferienfahrt	
Institution/Empfänger Kietz für Kids – Freizeitsport e. V. Mädchensportzentrum Pia Olymp	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Zingster Straße
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kietz-fuer-kids-freizeitsport.de	

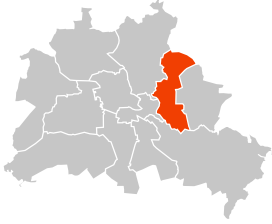
Bezeichnung Förderung des Spielplatzprojektes	
Institution/Empfänger JuLi Jugendhilfe in Lichtenberg gGmbH	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Friedrichsfelde
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.juli-berlin.org	

Bezeichnung Mitfinanzierung einer Segelreise für Kinder und Jugendliche mit und ohne Behinderung sowie ihre Betreuer	
Institution/Empfänger JuLi Jugendhilfe in Lichtenberg gGmbH	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Friedrichsfelde
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.juli-berlin.org	

Bezeichnung Wöchentliche Kochkurse mit Geflüchteten und Anwohnern	
Institution/Empfänger Neues Wohnen im Kiez GmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.nwik.de	

Bezeichnung Anschaffung eines neuen Spielgerätes	
Institution/Empfänger urban-consult gGmbH Kita Regenbogen in der Manetstraße 23	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kitaverbund-regenbogen.de	

Bezeichnung Tagesausflug nach Schönebeck	
Institution/Empfänger Volkssolidarität – Landesverband Berlin e. V. Ortsgruppe 216 Lichtenberg	
Zielgruppe Generation 50+	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.volkssolidaritaet.de/berliner-volkssolidaritaet	

Bezeichnung Unterstützung beim Betreiben einer Fahrradwerkstatt	
Institution/Empfänger pad gGmbH Jugendfreizeiteinrichtung Welseclub	
Zielgruppe Jugendliche	Quartier Falkenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.pad-berlin.de	

Bezeichnung 11. Apfelfest für behinderte Schüler	
Institution/Empfänger Bezirksverband der Kleingärtner Berlin-Hohenschönhausen e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Tierpark
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.kleingaertner-bv-hsh.de	

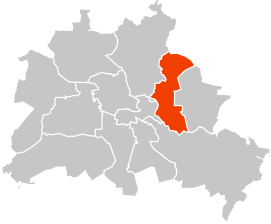
<p>Bezeichnung Ausgabe eines Sonderpreises im Rahmen des Berliner Präventionspreises 2018</p>	
<p>Institution/Empfänger Senatsverwaltung für Inneres und Sport</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Frankfurter Allee Nord</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.berlin.de/sen/inneres</p>	

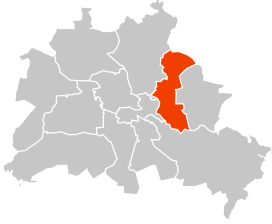
<p>Bezeichnung Fahrt nach Dierhagen</p>	
<p>Institution/Empfänger Kinderhaus Berlin-Mark Brandenburg e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Zingster Straße</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.kinderhaus-b-b.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung bei sinnvoller Feriengestaltung</p>	
<p>Institution/Empfänger Kietz für Kids – Freizeitsport e. V. Jugendfreizeiteinrichtung Jump</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Wartenberg</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.kietz-fuer-kids-freizeitsport.de</p>	

<p>Bezeichnung Bespielung der Info-Box in Berlin-Buch als Anlaufstelle für Jugendliche</p>	
<p>Institution/Empfänger Gangway e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Jugendliche</p>	<p>Quartier Berlin-Buch</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.gangway.de</p>	

Bezeichnung Unterstützung der Familienreise	
Institution/Empfänger SozDia-Stiftung Berlin Projekt Familien.LEBEN	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Weitlingstraße
Art der Förderung Spende	
Website www.sozdia.de/familien-leben.316.0.h	

Bezeichnung Mädchenaktionstag	
Institution/Empfänger Gangway e. V.	
Zielgruppe Jugendliche	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Spende	
Website www.gangway.de	

Bezeichnung Kiezfest für Jung und Alt an der Volkradpassage	
Institution/Empfänger Altenzentrum „Erfülltes Leben“ gGmbH	
Zielgruppe Generation 50+	Quartier Tierpark
Art der Förderung Spende	
Website www.erfuelltesleben.de	

Bezeichnung Hausfest in der Volkradstraße 8	
Institution/Empfänger Miteinander Wohnen e. V.	
Zielgruppe Generation 50+	Quartier Tierpark
Art der Förderung Spende	
Website www.miteinanderwohnen.de	

Lichtenberger Tennisclub – endlich wieder Training

Im Tennis, sagt Sven Peukert, sei es ganz einfach: kein Training, kein Nachwuchs. Kein Nachwuchs, kein Spielbetrieb und keine Zukunft für den Verein. Im Jahr 2014 wurde Peukert Finanzvorstand des Lichtenberger Tennisclub e.V. Gut 90 Mitglieder gab es seinerzeit noch und kein Training für Kinder und Jugendliche. „Wir wussten damals, dass wir jetzt entweder das Ruder herumreißen oder den Verein mangels Mitgliedern irgendwann aufgeben müssen.“



Gemeinsamer Sport trägt wesentlich zum Gemeinschaftsgefühl in den Kiezen bei. Deshalb hat die HOWOGE den Lichtenberger Tennisclub beim Erhalt der Vereinsstruktur unterstützt. „Der Aufbau geeigneter Trainer ist im Tennis schwerer als im Fußball“, sagt Peukert. Da sich hier nur zwei Menschen gegenüberstehen, muss mindestens einer die Bälle sicher zurückspielen können, damit der andere die Chance hat, sich zu verbessern. „Es nimmt Jahre in Anspruch, einen Spieler entsprechend zu qualifizieren, und dann kommt noch die Trainerausbildung.“

Das ist nun geschafft: Zwei ehrenamtliche Trainer stehen regelmäßig auf dem Platz. Der Spielbetrieb läuft wieder in den Altersklassen der Kinder und Jugendlichen. Der Verein ist wieder von Jung und Alt bevölkert. Für einen kleinen Jahresbeitrag erhält der Nachwuchs einmal wöchentlich ein Gruppentraining. „Die Zuwendung der HOWOGE hilft uns, ein bezahlbares Angebot für alle Einkommensschichten zu schaffen.“

Zudem wird der Lichtenberger Tennisclub künftig auch einen hauptamtlichen Trainer haben. Das ist angezeigt: Durch das Engagement des Vereins hat sich die Zahl der Mitglieder seit 2014 verdoppelt. Der größte Teil sind Kinder und Jugendliche. Von einem Ende des Vereinsbetriebs ist keine Rede mehr.

**„Es ist ganz einfach:
kein Training, kein
Nachwuchs. Kein
Nachwuchs, kein
Spielbetrieb und
keine Zukunft für
den Verein.“**

Bezeichnung Entwicklung des Kindertrainings, Aufbau von zwei Nachwuchstrainern	
Institution/Empfänger Lichtenberger Tennisclub e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.lichtenberger-tennisclub.de	

Bezeichnung Unterstützung des Vereins, Ausreichung von Rabattierungen für HOWOGE-Mieter	
Institution/Empfänger EHC Eisbären Management GmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.eisbaeren.de	

Bezeichnung Sponsoringpartner des Vereins, Förderung der Kinder- und Jugendarbeit	
Institution/Empfänger SV Lichtenberg 47 e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sv-lichtenberg.net	

Bezeichnung Sportprojekte an verschiedenen Bucher Schulen	
Institution/Empfänger ALBA BERLIN Basketballteam e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Berlin-Buch 
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.albaberlin.de	

<p>Bezeichnung Förderung von Maßnahmen zur Aufwertung des Images Lichtenbergs sowie des Kiezlebens und der Freizeitaktivitäten von Kindern und Jugendlichen</p>	
<p>Institution/Empfänger Eisbären Juniors Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p> 
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.eisbaeren-juniors.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung bei Wettkampfausgaben</p>	
<p>Institution/Empfänger Judo-Club '03 Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Zingster Straße</p> 
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.jc03.de</p>	

<p>Bezeichnung Breiten- und Freizeitsport für HOWOGE-Mieter</p>	
<p>Institution/Empfänger Sportclub Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier übergreifend</p> 
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.sc-berlin.de</p>	

<p>Bezeichnung Kontinuierliche Gewinnung sowie leistungssportliche Ausbildung von Mädchen und Frauen im Eishockey</p>	
<p>Institution/Empfänger Eisbären Juniors Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Zingster Straße</p> 
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.eisbaeren-juniors.de</p>	

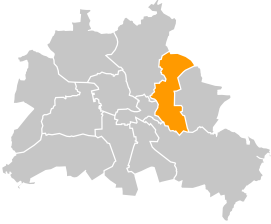
Bezeichnung Osterlauf, Trikotsatz, Mitgliedsbeitrag, Fußballsommercamp	
Institution/Empfänger Wartenberger SV Berlin e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.wartenberger-sv.de	

Bezeichnung Schulprojekt „Schnellster Sprinter“, Reisekostenübernahme	
Institution/Empfänger Sportfreunde Flatow e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Treptow-Köpenick
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sportfreunde-flatow.de	

Bezeichnung Bucher Ferienspiele und Ausgestaltung der sanierten Räumlichkeiten	
Institution/Empfänger GSJ – Gesellschaft für Sport und Jugendsozialarbeit gGmbH	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sjc-buch.de	

Bezeichnung Unterstützung der Islandpferde- Weltmeisterschaft 2019 in Berlin	
Institution/Empfänger Islandpferde Sportverein Berlin ISB e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier übergreifend
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.wm2019.berlin	

<p>Bezeichnung Unterstützung einer Abenteuer-Kanutour nach Lübben und einer Sommerfahrt nach Schweden für HOWOGE-Mieterkinder</p>	
<p>Institution/Empfänger paddel-Kids e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Frankfurter Allee Nord</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.paddel-kids.de</p>	

<p>Bezeichnung Übernahme der Schiedsrichterpauschale sowie von Heimspielkosten</p>	
<p>Institution/Empfänger Berliner Volleyballverein Vorwärts e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Alt-Friedrichsfelde</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.berliner-vv.de</p>	

<p>Bezeichnung Übernahme der Ausrüstungs- und Fahrtkosten für Auswärtsspiele</p>	
<p>Institution/Empfänger Berliner Turn- und Sportclub e. V. Abteilung Handball</p>	
<p>Zielgruppe Jugendliche</p>	<p>Quartier Alt-Hohenschönhausen</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.berlinertsc.de</p>	

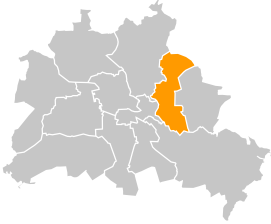
<p>Bezeichnung Übernahme von Fahrtkosten zur Alternativen Europameisterschaft und Kosten für Ballfangzäune</p>	
<p>Institution/Empfänger bunte-liga-berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe Familien mit Kindern</p>	<p>Quartier Wartenberg</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.bunte-liga-berlin.de</p>	

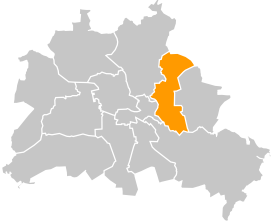
Bezeichnung 10. Oranke Open Triathlon Integrale	
Institution/Empfänger Pfeffersport e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.pfeffersport.de	

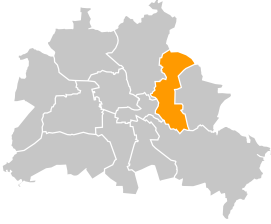
Bezeichnung Unterstützung des Trainingslagers in Ahlbeck	
Institution/Empfänger Schwimmverein Berolina e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.svberolina.de	

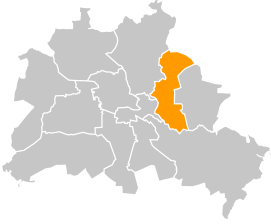
Bezeichnung Unterstützung bei der Anschaffung von Sportausrüstungen, Trainingskleidung, Durchführung von Sportveranstaltungen	
Institution/Empfänger Sportverein Bau-Union Berlin e. V. Abt. Fußball	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Tierpark
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sv-bau-union.de	

Bezeichnung Unterstützung des Stadionfestes	
Institution/Empfänger SV Lichtenberg 47 e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Frankfurter Allee Nord
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.lichtenberg47.de	

<p>Bezeichnung Förderung der Freizeitsportanlage Weißenseer Weg 100 für Kinder und Jugendliche</p>	
<p>Institution/Empfänger Christliches Jugenddorfwerk Deutschland e. V. Jugendmigrationsdienst – promigra</p>	
<p>Zielgruppe Jugendliche</p>	<p>Quartier Am Fennpfuhl</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.cjd-berlin-brandenburg.de</p>	

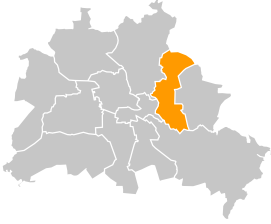
<p>Bezeichnung Unterstützung der Arena</p>	
<p>Institution/Empfänger BoBo Fuego GmbH</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Streubesitz Nord-Ost</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.bobo-fuego.de</p>	

<p>Bezeichnung Förderung der Jugendarbeit und der 2. Mannschaft der Bezirksklasse – Kauf von Trainingshilfen, Trainingsanzügen und Sportausrüstung</p>	
<p>Institution/Empfänger SV Preußen Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Falkenberg</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.sv-preussen-berlin.de</p>	

<p>Bezeichnung Unterstützung des 24. Reit- und Springturniers</p>	
<p>Institution/Empfänger Reit- und Fahrverein Kleeblatt Berlin e. V.</p>	
<p>Zielgruppe übergreifend</p>	<p>Quartier Streubesitz Nord-Ost</p>
<p>Art der Förderung Kooperationsvertrag</p>	
<p>Website www.reitverein-kleeblatt-berlin.de</p>	

Bezeichnung 4. Beachvolleyball-Turnier am 1. September 2018	
Institution/Empfänger GSJ – Gesellschaft für Sport und Jugendsozialarbeit gGmbH	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.sjc-buch.de	

Bezeichnung Unterstützung der Vereinszeitung	
Institution/Empfänger Tennis-Club Berlin-Weißensee e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Streubesitz Nord-Ost
Art der Förderung Spende	
Website www.tc-berlin-weissensee.de	

Bezeichnung Unterstützung des 22. Hohenschönhausener Gartenlaufes am 9. Juni 2018	
Institution/Empfänger Kleingartenverein Falkenhöhe Nord e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Wartenberg
Art der Förderung Kooperationsvertrag	
Website www.hohenschoenhausener-gartenlauf.de	

Bezeichnung Unterstützung beim Kauf von Sportequipment für den Kinder- und Jugendbereich	
Institution/Empfänger Berlin Baskets e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Alt-Hohenschönhausen
Art der Förderung Spende	
Website www.berlin-baskets.de	

Bezeichnung Anschaffung von Trainingsmaterial	
Institution/Empfänger Sportgemeinschaft Blau-Weiß Buch e. V.	
Zielgruppe Jugendliche	Quartier Berlin-Buch
Art der Förderung Spende	
Website www.blau-weiss-buch.de	

Bezeichnung Unterstützung zur Anschaffung von Sportbekleidung und Trainingsequipment	
Institution/Empfänger Köpenicker Sportclub e. V. Abteilung Fußball	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Treptow-Köpenick
Art der Förderung Spende	
Website www.koepenickersc.de/abteilungen/fussball	

Bezeichnung Unterstützung des Sponsorenlaufes zur Ausgestaltung des Schulhofes	
Institution/Empfänger Verein der Richard-Wagner-Grundschule Berlin e. V.	
Zielgruppe Familien mit Kindern	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Spende	
Website www.richard-wagner.schule-berlin.net	

Bezeichnung 17. Lichtenberger Familienrenntag	
Institution/Empfänger Förderverein Pferdesportpark Berlin-Karlshorst e. V.	
Zielgruppe übergreifend	Quartier Karlshorst
Art der Förderung Spende	
Website www.pferdesportpark-berlin-karlshorst.de	

Herausgeber

HOWOGE
Wohnungsbaugesellschaft mbH
Ferdinand-Schultze-Straße 71
13055 Berlin

Idee und Koordinierung

Bereich Unternehmenskommunikation
und Marketing

Inhalt

Abteilung Soziales Management

Konzeption und Gestaltung

m12.studio
Mainzer Straße 12
10247 Berlin

Texte

Schöne Geschichten.
Claudia Parton
Wilhelmstraße 135a
13595 Berlin

Gesamtherstellung

Gallery Print
Nunsdorfer Ring 13
12277 Berlin

Bildnachweise

Umschlag: iStockphoto © letoosen
Seite 6–7: iStockphoto © romrodinka
Seite 24–25: HOWOGE © Annemarie Rosenfeld
Seite 32–33: © Shapiro
Seite 52–53: AdobeStock © photophonie
Seite 60–61: © Klinke 94 e. V.
Seite 78–79: Lichtenberger Tennisclub e. V. © Jens Jeske

Redaktionsschluss

31. Januar 2019

Der Umwelt zuliebe
wurde diese Broschüre auf
Recyclingpapier gedruckt.

HOWOGE
Wohnungsbaugesellschaft mbH
Ferdinand-Schultze-Straße 71
13055 Berlin

Telefon 030 5464-2401

www.howoge.de